

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 31942412									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Vor der Benutzung des Geräts die Bedienungsanleitung gründlich lesen und alle Sicherheitshinweise und Anweisungen befolgen.	Before using the appliance, read the operating instructions carefully and follow all safety warnings and instructions.	Avant d'utiliser l'appareil, lisez attentivement le mode d'emploi et suivez tous les avertissements et instructions de sécurité.	Prima di utilizzare il dispositivo, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e seguire tutte le avvertenze e le istruzioni di sicurezza.	Lees vóór gebruik van het apparaat de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en volg alle veiligheidsaanswijzingen en -instructies op.	Antes de utilizar el dispositivo, lea atentamente las instrucciones de funcionamiento y siga todas las advertencias e instrucciones de seguridad.	Před použitím zařízení si pozorně přečtěte návod k obsluze a dodržujte všechna bezpečnostní varování a pokyny.	Prije uporabe uređaja pažljivo pročitajte upute za uporabu i pridržavajte se svih sigurnosnih upozorenja i uputa.	Prije uporabe uređaja pažljivo pročitajte upute za uporabu i pridržavajte se svih sigurnosnih upozorenja i uputa.	készülék használatá előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást, és kövesse az összes biztonsági figyelmeztetést és utasítást.
Während des Betriebs Hände und Füße immer fern von der Schneideinrichtung halten.	Always keep hands and feet away from the cutting device during operation.	Gardez toujours les mains et les pieds éloignés du dispositif de coupe pendant le fonctionnement.	Tenere sempre mani e piedi lontani dal dispositivo di taglio durante il funzionamento.	Houd handen en voeten altijd uit de buurt van de snijrichting tijdens het gebruik.	Mantenga siempre las manos y los pies alejados del dispositivo de corte durante el funcionamiento.	Během provozu držte ruce a nohy v dostatečné vzdálenosti od řezacího zařízení.	Ruke i noge uvijek držite podalje od uređaja za rezanje tijekom rada.	Ruke i noge uvijek držite podalje od uređaja za rezanje tijekom rada.	Működés közben mindig tartsa távol kezét és lábát a vágószerkezettől.
Arbeiten Sie nicht im Dunkeln oder bei schlechten Lichtverhältnissen.	Do not work in the dark or in poor lighting conditions.	Ne travaillez pas dans l'obscurité ou dans de mauvaises conditions d'éclairage.	Non lavorare al buio o in condizioni di scarsa illuminazione.	Werk niet in het donker of bij slechte lichtomstandigheden.	No trabaje en la oscuridad o en condiciones de poca iluminación.	Nepracujte ve tmě nebo za špatných světelných podmínek.	Nemojte raditi u mraku ili u uvjetima lošeg osvjetljenja.	Nemojte raditi u mraku ili u uvjetima lošeg osvjetljenja.	Ne dolgozzon sötétben vagy rossz fényviszonyok között.
Das Gerät regelmäßig auf Schäden oder Abnutzung überprüfen und bei Bedarf warten oder reparieren.	Check the device regularly for damage or wear and tear and service or repair if necessary.	Vérifiez régulièrement l'appareil pour déceler tout dommage ou usure et effectuez un entretien ou une réparation si nécessaire.	Controllare regolarmente il dispositivo per eventuali danni o usura e sottoporlo a manutenzione o riparazione, se necessario.	Controleer het apparaat regelmatig op beschadigingen of slijtage en onderhoud of repareer indien nodig.	Compruebe el dispositivo periódicamente para detectar daños o desgaste y realice el mantenimiento o reparación si es necesario.	Pravidelně kontrolujte zařízení, zda není poškozené nebo opotřebované, a v případě potřeby proveďte servis nebo opravu.	Redovito provjeravajte uređaj zbog oštećenja ili istrošenosti i servisirajte ili popravite ako je potrebno.	Redovito provjeravajte uređaj zbog oštećenja ili istrošenosti i servisirajte ili popravite ako je potrebno.	Rendszeresen ellenőrizze a készüléket sérülés vagy kopás szempontjából, és szükség esetén szervizelje vagy javítsa.
Das Produkt immer in einem gesicherten Zustand transportieren und lagern, um Schäden und Verletzungen zu vermeiden.	Always transport and store the product in a secure condition to avoid damage and injury.	Transportez et stockez toujours le produit dans un état sécurisé pour éviter tout dommage et blessure.	Trasportare e conservare sempre il prodotto in condizioni sicure per evitare danni e lesioni.	Vervoer en bewaar het product altijd in een beveiligde toestand om schade en letsel te voorkomen.	Transporte y almacene siempre el producto en un lugar seguro para evitar daños y lesiones.	Výrobek vždy přepravujte a skladujte v zajištěném stavu, aby nedošlo k poškození a zranění.	Proizvod uvijek transportirajte i čuvajte u sigurnom stanju kako biste izbjegli oštećenja i ozljede.	Izdelek vedno prevažajte in shranjujte v varnem stanju, da se izognete poškodbam in poškodbam.	Mindig biztonságos állapotban szállítsa és tárolja a terméket, hogy elkerülje a sérüléseket és a sérüléseket.
Das Produkt immer in einem gesicherten Zustand transportieren und lagern, um Schäden und Verletzungen zu vermeiden.	Always transport and store the product in a secure condition to avoid damage and injury.	Transportez et stockez toujours le produit dans un état sécurisé pour éviter tout dommage et blessure.	Trasportare e conservare sempre il prodotto in condizioni sicure per evitare danni e lesioni.	Vervoer en bewaar het product altijd in een beveiligde toestand om schade en letsel te voorkomen.	Transporte y almacene siempre el producto en un lugar seguro para evitar daños y lesiones.	Výrobek vždy přepravujte a skladujte v zajištěném stavu, aby nedošlo k poškození a zranění.	Proizvod uvijek transportirajte i čuvajte u sigurnom stanju kako biste izbjegli oštećenja i ozljede.	Izdelek vedno prevažajte in shranjujte v varnem stanju, da se izognete poškodbam in poškodbam.	Mindig biztonságos állapotban szállítsa és tárolja a terméket, hogy elkerülje a sérüléseket és a sérüléseket.
Das Produkt immer in einem gesicherten Zustand transportieren und lagern, um Schäden und Verletzungen zu vermeiden.	Always transport and store the product in a secure condition to avoid damage and injury.	Transportez et stockez toujours le produit dans un état sécurisé pour éviter tout dommage et blessure.	Trasportare e conservare sempre il prodotto in condizioni sicure per evitare danni e lesioni.	Vervoer en bewaar het product altijd in een beveiligde toestand om schade en letsel te voorkomen.	Transporte y almacene siempre el producto en un lugar seguro para evitar daños y lesiones.	Výrobek vždy přepravujte a skladujte v zajištěném stavu, aby nedošlo k poškození a zranění.	Proizvod uvijek transportirajte i čuvajte u sigurnom stanju kako biste izbjegli oštećenja i ozljede.	Izdelek vedno prevažajte in shranjujte v varnem stanju, da se izognete poškodbam in poškodbam.	Mindig biztonságos állapotban szállítsa és tárolja a terméket, hogy elkerülje a sérüléseket és a sérüléseket.
Laden Sie die Akkus nur in einem gut belüfteten Bereich.	Only charge the batteries in a well-ventilated area.	Chargez les batteries uniquement dans un endroit bien aéré.	Caricare le batterie solo in un'area ben ventilata.	Laad de batterijen alleen op in een goed geventileerde ruimte.	Cargue las baterías únicamente en un área bien ventilada.	Baterie nabíjejte pouze v dobře větraném prostoru.	Baterije punite samo u dobro prozračenom prostoru.	Baterije polnite le v dobro prezračenem prostoru.	Az akkumulátorokat csak jól szellőző helyen töltsé.
Vermeiden Sie den Kontakt der Akkus mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.	Avoid contact of the batteries with water or other liquids.	Évitez tout contact des piles avec de l'eau ou d'autres liquides.	Evitare il contatto delle batterie con acqua o altri liquidi.	Vermijd contact van de batterijen met water of andere vloeistoffen.	Evite el contacto de las baterías con agua u otros líquidos.	Zabraňte kontaktu baterií s vodou nebo jinými kapalinami.	Izbjegavajte kontakt baterija s vodom ili drugim tekućinama.	Izogibajte se stiku baterij z vodo ali drugimi tekočinami.	Kerülje az akkumulátorok vízzel vagy más folyadékkal való érintkezését.
Lagern Sie die Akkus nicht in direktem Sonnenlicht oder bei extremen Temperaturen.	Do not store the batteries in direct sunlight or at extreme temperatures.	Ne stockez pas les batteries à la lumière directe du soleil ou à des températures extrêmes.	Non conservare le batterie alla luce diretta del sole o a temperature estreme.	Bewaar batterijen niet in direct zonlicht of bij extreme temperaturen.	No almacene las baterías bajo la luz solar directa o en temperaturas extremas.	Neskladujte baterie na přímém slunci nebo v extrémních teplotách.	Nemojte skladištiti baterije na izravnoj sunčevoj svjetlosti ili na ekstremnim temperaturama.	Baterij ne shranjujte na neposredni sončni svetlobi ali pri ekstremnih temperaturah.	Ne tárolja az elemeket közvetlen napfényben vagy szélsőséges hőmérsékleten.
Tragen Sie immer geeignete Schutzkleidung, einschließlich Handschuhe, Schutzbrille und Gehörschutz.	Always wear appropriate protective clothing, including gloves, safety glasses and hearing protection.	Portez toujours des vêtements de protection appropriés, notamment des gants, des lunettes de sécurité et une protection auditive.	Indossare sempre indumenti protettivi adeguati, compresi guanti, occhiali di sicurezza e protezioni per l'udito.	Draag altijd geschikte beschermende kleding, inclusief handschoenen, veiligheidsbril en gehoorbescherming.	Utilice siempre ropa protectora adecuada, incluidos guantes, gafas de seguridad y protección auditiva.	Vždy používejte vhodný ochranný oděv, včetně rukavic, bezpečnostních brýlí a ochrany sluchu.	Uvijek nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću, uključujući rukavice, zaštitne naočale i zaštitu za sluh.	Vedno nosite primerno zaščitno obleko, vključno z rokavicami, zaščitnimi očali in zaščito za sluh.	Mindig viseljen megfelelő védőruházatot, beleértve a kesztyűt, védőszemüveget és hallásvédőt.
Halten Sie Hände und andere Körperteile fern von den Schneidmessern.	Keep hands and other body parts away from the cutting blades.	Gardez les mains et autres parties du corps éloignées des lames de coupe.	Tenere le mani e altre parti del corpo lontane dalle lame da taglio.	Houd handen en andere lichaamsdelen uit de buurt van de snijmessen.	Mantenga las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las cuchillas de corte.	Udržujte ruce a další části těla mimo dosah řezných nožů.	Držite ruke i druge dijelove tijela podalje od oštrica za rezanje.	Roke in druge dele telesa držite stran od rezil.	Tartsa távol a kezét és más testrészeit a vágópengéktől.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 31942412									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Verwenden Sie das Gerät nur bei Tageslicht oder bei guter Künstlicher Beleuchtung.	Use the device only in daylight or under good artificial lighting.	Utilisez l'appareil uniquement à la lumière du jour ou avec un bon éclairage artificiel.	Utilizzare l'apparecchio solo alla luce del giorno o con una buona illuminazione artificiale.	Gebruik het apparaat alleen bij daglicht of bij goed kunstlicht.	Utilice el dispositivo únicamente a la luz del día o con buena iluminación artificial.	Používejte zařízení pouze za denního světla nebo při dobrém umělém osvětlení.	Uređaj koristite samo na dnevnom svjetlu ili uz dobru umjetnu rasvjetu.	Napravo uporabljajte samo pri dnevni svetlobi ali pri dobri umetni osvetlitvi.	A készüléket csak nappali fényben vagy jó mesterséges megvilágítás mellett használja.
Stellen Sie sicher, dass sich keine Personen oder Tiere im Arbeitsbereich aufhalten.	Make sure that there are no people or animals in the work area.	Assurez-vous qu'il n'y a personne ni animal dans la zone de travail.	Assicurarsi che non vi siano persone o animali nell'area di lavoro.	Zorg ervoor dat er geen mensen of dieren in het werkgebied aanwezig zijn.	Asegúrese de que no haya personas ni animales en el área de trabajo.	Ujistěte se, že v pracovní oblasti nejsou žádní lidé ani zvířata.	Pazite da nema ljudi ili životinja u radnom području.	Prepričajte se, da na delovnem območju ni ljudi ali živali.	Győződjön meg arról, hogy nincsenek emberek vagy állatok a munkaterületen.
Schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie den Akku vor Wartungsarbeiten oder wenn das Gerät nicht benutzt wird.	Turn off the device and remove the battery before servicing or when the device is not in use.	Éteignez l'appareil et retirez la batterie avant l'entretien ou lorsque l'appareil n'est pas utilisé.	Spegner e il dispositivo e rimuovere la batteria prima della manutenzione o quando il dispositivo non è in uso.	Schakel het apparaat uit en verwijder de batterij voordat u onderhoud uitvoert of wanneer het apparaat niet in gebruik is.	Apague el dispositivo y retire la batería antes de realizarle mantenimiento o cuando el dispositivo no esté en uso.	Před servisem nebo když zařízení nepoužíváte, vypněte zařízení a vyjměte baterii.	Isključite uređaj i izvadite bateriju prije servisiranja ili kada uređaj nije u uporabi.	Pred servisiranjem ali ko naprave ne uporabljate, izklopite napravo in odstranite baterijo.	Kapcsolja ki a készüléket, és távolítsa el az akkumulátort a szervizelés előtt, vagy amikor a készüléket nem használja.
Überprüfen Sie regelmäßig die Schneidmesser auf Abnutzung und Beschädigungen.	Check the cutting blades regularly for wear and damage.	Vérifiez régulièrement l'usure et les dommages des lames de coupe.	Controllare regolarmente che le lame di taglio non siano usurate o danneggiate.	Controleer de snijmessen regelmatig op slijtage en beschadigingen.	Compruebe periódicamente si las cuchillas de corte están desgastadas o dañadas.	Pravidelně kontrolujte řezné nože, zda nejsou opotřeбенé a poškozené.	Redovito provjeravajte istrošenost i oštećenje noževa za rezanje.	Redno preverjajte, ali so rezila obrabljena in poškodovana.	Rendszeresen ellenőrizze a vágópengék kopását és sérülését.
Schalten Sie das Gerät sofort aus, wenn es ungewöhnliche Geräusche macht oder zu vibrieren beginnt.	Turn off the device immediately if it makes unusual noises or starts to vibrate.	Éteignez immédiatement l'appareil s'il émet des bruits inhabituels ou commence à vibrer.	Spegner e immediatamente il dispositivo se emette rumori insoliti o inizia a vibrare.	Schakel het apparaat onmiddellijk uit als het ongebruikelijke geluiden maakt of begint te trillen.	Apague el dispositivo inmediatamente si hace ruidos inusuales o comienza a vibrar.	Pokud zařízení vydává neobvyklé zvuky nebo začne vibrovat, okamžitě jej vypněte.	Odmah isključite uređaj ako proizvodi neobične zvukove ili počne vibrirati.	Napravo takoj izklopite, če oddaja neobičajne zvoke ali začne vibrirati.	Azonnal kapcsolja ki a készüléket, ha szokatlan hangokat ad ki vagy rezegni kezd.
Entfernen Sie den Akku, bevor Sie Verstopfungen oder Blockierungen beseitigen.	Remove the battery before clearing any clogs or blockages.	Retirez la batterie avant de dégager les obstructions ou les blocages.	Rimuovere la batteria prima di eliminare eventuali intasamenti o blocchi.	Verwijder de batterij voordat u eventuele verstoppingen of verstoppingen verwijdert.	Retire la batería antes de eliminar obstrucciones o bloques.	Před odstraněním ucpání nebo ucpání vyjměte baterii.	Izvadite bateriju prije uklanjaња začepļjenja ili blokada.	Odstranite baterijo, preden odstranite morebitne zamaške ali blokade.	Távolítsa el az akkumulátort, mielőtt eltávolítana bármilyen dugulást vagy eltömődést.
Lassen Sie Reparaturen nur von qualifiziertem Fachpersonal durchführen.	Have repairs carried out only by qualified personnel.	Faites effectuer les réparations uniquement par du personnel spécialisé qualifié.	Far eseguire le riparazioni solo da personale specializzato qualificato.	Laat reparaties uitsluitend door gekwalificeerd vakpersoneel uitvoeren.	Las reparaciones sólo las debe realizar personal especializado cualificado.	Opravy nechte provádět pouze kvalifikovaným odborným personálem.	Popravke neka obavlja samo kvalificirano stručno osoblje.	Popravila naj izvaja samo usposobljeno strokovno osebje.	A javításokat csak képzett szakemberrel végeztesse el.
Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.	Keep the device out of the reach of children.	Gardez l'appareil hors de portée des enfants.	Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini.	Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen.	Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños.	Udržujte zařízení mimo dosah dětí.	Držite uređaj izvan dohvata djece.	Napravo hranite izven dosega otrok.	Tartsa a készüléket gyermekektől távol.
Das Produkt immer in einem gesicherten Zustand transportieren und lagern, um Schäden und Verletzungen zu vermeiden.	Always transport and store the product in a secure condition to avoid damage and injury.	Transportez et stockez toujours le produit dans un état sécurisé pour éviter tout dommage et blessure.	Trasportare e conservare sempre il prodotto in condizioni sicure per evitare danni e lesioni.	Vervoer en bewaar het product altijd in een beveiligde toestand om schade en letsel te voorkomen.	Transporte y almacene siempre el producto en un lugar seguro para evitar daños y lesiones.	Výrobek vždy přepravujte a skladujte v zajištěném stavu, aby nedošlo k poškození a zranění.	Proizvod uvijek transportirajte i čuvajte u sigurnom stanju kako biste izbjegli oštećenja i ozljede.	Izdelek vedno prevažajte in shranjujte v varnem stanju, da se izognete poškodbam in poškodbam.	Mindig biztonságos állapotban szállítsa és tárolja a terméket, hogy elkerülje a sérüléseket és a sérüléseket.
Das Produkt immer in einem gesicherten Zustand transportieren und lagern, um Schäden und Verletzungen zu vermeiden.	Always transport and store the product in a secure condition to avoid damage and injury.	Transportez et stockez toujours le produit dans un état sécurisé pour éviter tout dommage et blessure.	Trasportare e conservare sempre il prodotto in condizioni sicure per evitare danni e lesioni.	Vervoer en bewaar het product altijd in een beveiligde toestand om schade en letsel te voorkomen.	Transporte y almacene siempre el producto en un lugar seguro para evitar daños y lesiones.	Výrobek vždy přepravujte a skladujte v zajištěném stavu, aby nedošlo k poškození a zranění.	Proizvod uvijek transportirajte i čuvajte u sigurnom stanju kako biste izbjegli oštećenja i ozljede.	Izdelek vedno prevažajte in shranjujte v varnem stanju, da se izognete poškodbam in poškodbam.	Mindig biztonságos állapotban szállítsa és tárolja a terméket, hogy elkerülje a sérüléseket és a sérüléseket.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Vor der Benutzung sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen lesen. Warnhinweise und Sicherheitsrichtlinien behandeln einige Risiken, können aber nicht alle abdecken. Bewahren Sie Gebrauchsanweisungen zur späteren Verwendung auf.	Read the entire manufacturer's instruction manual carefully and follow all listed safety precautions. Before use, read all manufacturer information. Warning instructions cover some risks but not all. Keep manuals for reference.	Lisez attentivement tout le manuel d'instructions du fabricant et suivez toutes les consignes de sécurité données. Avant utilisation, lisez toutes les informations du fabricant. Les avertissements couvrent certains risques, mais pas tous. Gardez le manuel.	Leggere attentamente tutto il manuale del produttore e seguire tutte le indicazioni di sicurezza riportate. Prima dell'uso leggere tutte le informazioni. Gli avvisi trattano alcuni rischi, ma non tutti. Conserva le istruzioni.	Lees de volledige handleiding van de fabrikant zorgvuldig door en volg alle opgegeven veiligheidsinstructies. Lees voor gebruik alle informatie. Waarschuwingsinstructies behandelen sommige, maar niet alle risico's. Bewaar de handleiding.	Lea detenidamente el manual de instrucciones del fabricante y respete todas las advertencias de seguridad. Antes de usarlas, lea toda la información. Las advertencias cubren algunos riesgos, pero no todos. Guarde el manual.	Pečlivě si přečtete celý návod výrobce a dodržujte všechny bezpečnostní pokyny. Ještě před použitím prostudujte návod. Upozornění pokrývají jen některá, ne všechna rizika. Návod uschovejte pro další použití.	Pažljivo pročitajte cijeli priručnik proizvođača i pridržavajte se svih navedenih sigurnosnih uputa. Prije uporabe pročitajte sve informacije proizvođača. Neke opasnosti su navedene, ali ne sve. Sačuvajte priručnik.	Preberite celoten priročnik proizvajalca in upoštevajte vse varnostne napotke. Pred uporabo preberite vse podrobnosti. Opozorila zajemajo le nekatere nevarnosti. Priročnik shranite.	Olvassa el figyelmesen a gyártó teljes használati útmutatóját, és tartsa be az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Használat előtt olvassa el a gyártói információkat. A figyelmeztetések csak bizonyos kockázatokat fednek le, de nem mindet. Őrizze meg a használati útmutatót későbbi felhasználásra.

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 31942412

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
<p>Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Herstellers lässt dies explizit zu. Kinder sollten nie unbeaufsichtigt mit Produkten spielen. Auch Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.</p>	<p>Products should never be used by children or by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and knowledge unless the manufacturer's manual explicitly allows. Children should never play unsupervised. Cleaning and maintenance must not be performed by children.</p>	<p>Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, sauf indication explicite dans le manuel du fabricant. Les enfants ne doivent jamais jouer avec les produits sans surveillance. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants.</p>	<p>I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che il manuale del produttore non lo permetta esplicitamente. I bambini non devono mai giocare senza supervisione. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate dai bambini.</p>	<p>Producten mogen niet worden gebruikt door kinderen, personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale mogelijkheden of een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij de handleiding van de fabrikant dit expliciet toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen gebeuren.</p>	<p>Los productos no deben ser nunca utilizados por niños ni por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, salvo que el fabricante lo indique explícitamente. Los niños nunca deben jugar sin vigilancia. Limpieza y mantenimiento nunca deben hacerlos los niños.</p>	<p>Výrobky by nikdy neměly používat děti a osoby se sníženou fyzickou, smyslovou nebo mentální kapacitou, ani s nedostatkem zkušeností a znalostí, ledaže to výrobce výslovně přípouští. Děti si nesmí nikdy hrát bez dozoru. Údržbu a čištění nesmějí dělat děti.</p>	<p>Proizvodi se ne smiju koristiti od strane djece niti od osoba sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, osim ako to proizvođač izričito dopušta. Djeca nikada ne smiju biti bez nadzora. Čišćenje i održavanje ne smiju raditi djeca.</p>	<p>Izdelkov ne smejo uporabljati otroci ali osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi oziroma pomanjkanjem izkušenj, razen če je to izrecno dovoljeno. Otroci se ne smejo z izdelki igrati brez nadzora. Čiščenje in vzdrževanje naj opravljajo odrasli.</p>	<p>Terméket soha ne használjanak gyermekek vagy csökkent mentális képességű, illetve tapasztalat vagy tudás hiányában lévő személyek, hacsak azt a gyártó használati útmutatója kifejezetten nem engedi meg. A gyermekek soha ne játszanak felügyelet nélkül. Tisztítást és karbantartást gyermekek nem végezhetnek.</p>
<p>Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.</p>	<p>Risk of suffocation, packaging materials are not toys, keep packaging out of reach of children and people with reduced abilities.</p>	<p>Risque de suffocation, les matériaux d'emballage ne sont pas des jouets, gardez les emballages hors de portée des enfants et des personnes avec des capacités réduites.</p>	<p>Pericolo di soffocamento, l'imballaggio non è un giocattolo, tenere fuori dalla portata di bambini e persone con capacità ridotte.</p>	<p>Verstikkingsgevaar, verpakkingsmateriaal is geen speelgoed, houd het buiten bereik van kinderen en mensen met beperkingen.</p>	<p>Peligro de asfixia, los materiales de embalaje no son juguetes, mantenga el embalaje fuera del alcance de los niños y personas con discapacidades.</p>	<p>Nebezpečí udušení, obalové materiály nejsou hračky, držte mimo dosah dětí a osob se sníženou schopností.</p>	<p>Opasnost od gušenja, ambalažni materijali nisu igračka, držite ih van dohvata djece i osoba smanjenih sposobnosti.</p>	<p>Nevarnost zadušitve, embalaža ni igrača, hranite jo nedosegljivo otrokom in osebam z zmanjšanimi sposobnostmi.</p>	<p>Fulladásveszély, a csomagolóanyag nem játék, tartsa a csomagolást gyermekektől és csökkent képességű személyektől távol.</p>